

Arim, 01 deg furar 2021

Wali kan

Asmekti n tmettant n Sliman Eazem

Agerruj ur nfennu

Sliman Eazem, d yiwen uger-ruj i d-tefka tezlit taqbaylit, s şşut-is ħlawen d tezlatin-is işeggmen ur nett wattuy ara. Yis-sent i d-yessawed inumak lqayen n tudert d lesrar n umdan.

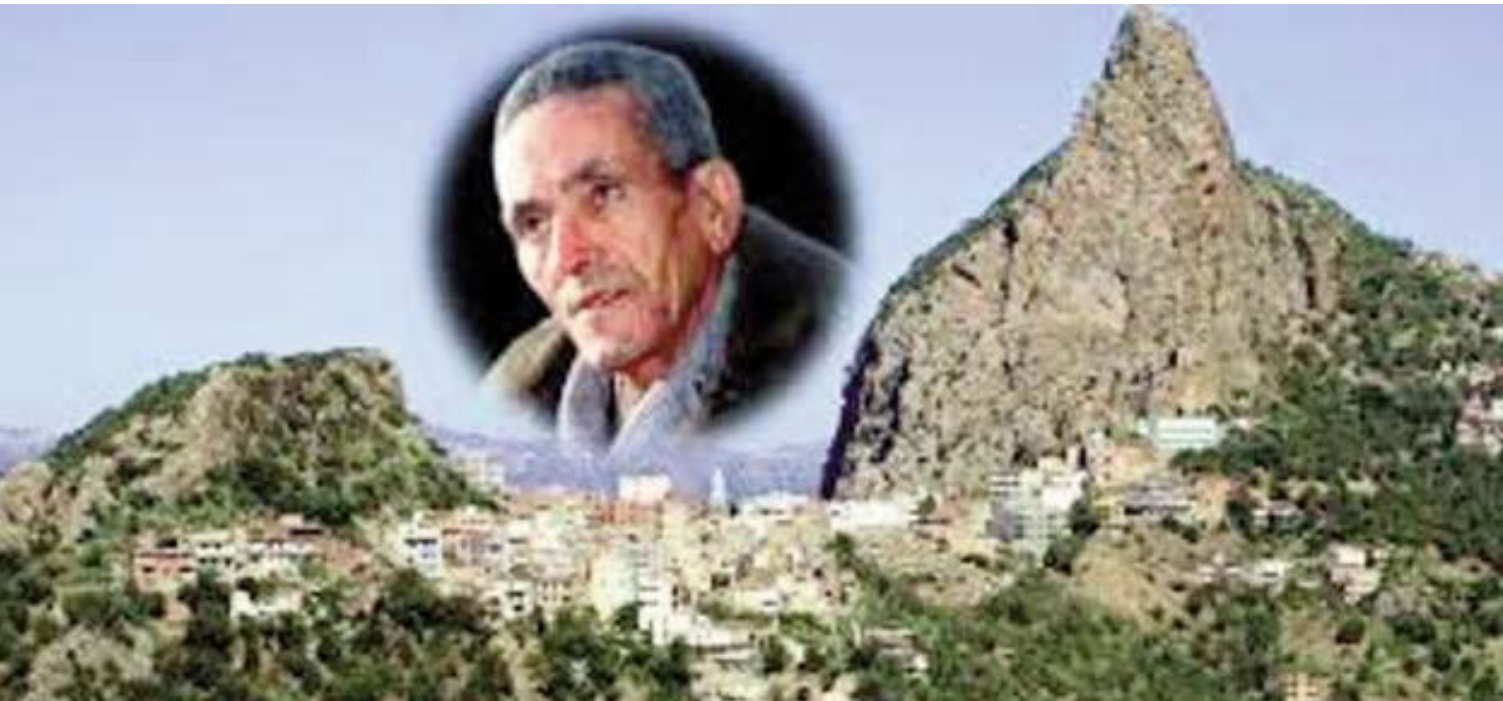
Mi ara nsell, tid-nni yecna deg yiseggasen n xemsin d settin, ttawint-ay zegrent-d yis-neḡ yer tal-lit-a tamirant, nettidir deg wayen akk i d-yecna. Rnu yer waya, sser i kesbent tezlatin-is, ama d tid i d-yusan s uyanib n ccna, ama d tid i d-yessenfalay s umezgun d taḍsa, asefru d udiwenni gar-as akked Ccix Nurdin, tigejdit-nniḍen n ccna aqbayli. Dya deg sin i ttu-neḥsaben gar yimenza i d-yesnulfan amezgun n teqbaylit, ssawḍen-d yis-s iznan, amzun d aḡerbaz n umezgun, d amezgun i refdent tsutwin n yimir-a.

Gar wayen iyef yecna Yecna aṭas yef ddunit

Dda Sliman, d amdan yessnen ddunit, imeyyez-itt, ifeşşelt-itt, acku d amdan ijerben segmi yella mezzi, seg tmurt n Leqbayel akken meṭuḥ i yewwi abrid-is yer Lezzayer tamanayt akken ad yexdem, syin yer tmurt n Fransa. Yeqdec di lminat daxeḷ uderbuz akken i t-yecna. Annect-a, yeḡḡa-t ad yefk aḡric deg tezlatin-is i ddunit, gar tezlatin yesean lmeena, d tizlit “Ayen zriḡ di targit”, tadiwennit s tmezgunt akked Ccix Nurdin, akked tezlit “Ay ul-iw” i d-yewwi s şşut d unamek imeen.

Tagmat yeḥfan

Ur yettu ara tagmat, imi deg ddeqs n tezlatin-is i tt-id-yebder, laḍya tagmat ibedden yef lexdee d leyḡer, d lqella n laman gar yimeddukkal neḡ atmaten. Uqbel



ad yecnu fell-as, yecna mgal lbaṭel. D yir tagmat-nni iyef yecna Sliman Eazem iseggasen-nni n zik, d tagmat-nni i nettidir deg wass yecban ass-a, am wakken yezra ayen ara yeḍrun, yefka-as Rebbi tamuḡli n 50 n yiseggasen yer sdat. Tilzlatin “Yekfa laman, Lweḡt ayeddar ...”, d tid umi tzad thuski d tegzi di ccna.

Lyerba

Ur yezgil ara Dda Sliman lyerba akken ad yecnu fell-as, ma nezra ugar n uzgen di tmeddurt-is yesædda-tt d aḡrib, yessen timura n medden, deg-sent i ieac, i yexdem, i yecna. Ma nebder-d tizlatin “D aḡrib d aberrani”, “Ay aeessas n tala”, d snat n tezlatin ilan lmeena meqqren n lyerba, s win i tt-ijerben, s win ur tt-njerrib.

Taqbaylit

Di zzman ideḡ yecna Sliman

Eazem amennuḡ s waṭas yella mgal Fransa, dya yecna yef tmurt d tlelli-ines am di tezlit “Idher-d waggur”. Maca ula d amennuḡ yef teqbaylit syin i d-yebda tikli, dya yefka-as aḡric deg yisefra-s, acku yehša s tezlit ara yawed yizen i wid irefden taqbaylit-nsen. Tizlit-is “Yef teqbaylit yuli wass”, d inigi n wayagi.

Tayri

Dda Sliman, ur yefki ara di tezlatin-is aḡric meqqren i tayri, ala di tezlatin-nni « Aṭas ay şebrey », “Nekk akked kemm ». Maca ma nesla i tuḡet n tdiwenniyin n umezgun, ama gar tmeṭṭut d urgaz-is neḡ gar temḡart d mmi-s, netthulfu s tayri lqayen i ten-yezdin, ḡas ur tt-id-yebdir ara srid.

Iyersiwen

Tamacahut n Sliman Eazem d yiḡersiwen yezzifet ; di ddeqs n tezlatin i ten-id-yebder, iswi-ines

deg waya, d iwudam i d-yesseb-gan s yismawen n yiḡersiwen, yal aḡersiw ara d-yebder, d udem n flan, ama yelha, ama diri-t.

Tafellaḡt

Aḡric-nniḍen iwumi yefka azal deg ccna-ines, d tayult n tfellaḡt d lxedma n wakaḷ. Yaṣ yedder d aḡrib, yemmut d aḡrib, di tmurt n medden, maca lbeed d lyerba ur t-ḡḡin ara ad yettu tamurt-is d yidurar i tt-ieussen. Deg waṭas n tezlatin i d-yecna yef tfellaḡt, alamma tyiled deg tmurt n Leqbayel i yettidir asmi yecna tizlatin-a. Timental n wayagi, imi Dda Sliman d amdan i hemmlen tafellaḡt, akked tallit n wasmi icennu, d tallit taqburt anida tuḡet n yimdanen xeddmn tafellaḡt. D ayen ahat i t-yeḡḡan ad yefren ad yidir deg yiwet n temnaḡt tamsedrart deg tmurt n Fransa iwumi qqaren “Moissak”, i wakken tidmi d uḡulfu s taddart-is d tmurt n Leqbayel dima, ad zgen yid-s.

Yemmut ur d-yeḡḡi ayen ara d-nebder nekkni

“Semman-as medden aḡerki, netta ur yexdim ara, limer yella ciṭ n leḡqel, yak yecna yef lḡuriyya”. Wigi d kra n wawalen i swayes i as-yerra Lwennas Meetub tajmilt i Dda Sliman, ayendin n ddiēayat i d-suffḡen fell-as di tallit-nni, armi yemmut s wachal d aseggas, mazal qqaren Sliman Azem yeḡḡerkeḷ ! Tinagiyyin n wid i t-yessnen d wid yecnan yid-s, deg waṭas yid-sen, d anemgal n waya akk i d-ttmes-layen fell-as. “Sliman Azem, d amdan iwumi yelha wul s waṭas, urḡin ad yejreḡ amdan-nniḍen s wawal, yeteeqqel, yecna yef kullec, ayen akk yellan di teqbaylit, di tudert n umdan, Sliman Azem ur t-yezgil ara”. Wigi d awalen n Kamal Hemmadi, ameddakkel-is, yecna ḡayen aṭas n lewqat yid-s.

Khaled Achoui

Asmuzzey n twennaḡt

Yefka-t unebdu i lexrif, waqil !



Xas ulamma tamaziyt d tutlayt taḡelnawt/tunşibt, u xas ulamma yefka Useqqam Aḡerfan n lwilaya n Tizi Uzou tadrimt i tyiwanin i wakken ad smuzzyen tawenniḡt, maca deg tilawt,

drus maḡi maḡi i yerran deg ddehnnsen asenfar-agi : ad as-tiniḡ ur ten-teeni ara temsalt, neḡ am win i icetṭṭhen i uderyal. Gar tyiwanin-agi i yesmuzzyen tawennaḡt, ad naf d

tayiwan n Wat Yanni i yetṭffen taqacuct, deffir-is kan, tezga-d tyiwan n Wat Bumeḡdi. Deg umḡiq wis tlata, d tayiwan n Tizi Uzou, ma d wis rebea, d tayiwan n Tirimitin. Aya, yef leḡsab n yigemmaḡ n Temsizzelt n timmuzya i yexdem Useqqamu Aḡerfan n lwilaya aseggas-agi, anda yerza yer 67 n tyiwanin n lwiaya n Tizi Uzou. Yella-d uktazal yef tira s tmaziyt, am yisem n tyiwan, ismawen n yimḡebbren, ismawen n tudrin, leḡdic d yirmuden, asuddes n leḡdic adelsan, tudsa tussnawiyin akked tmeḡriwin n wansayen...atg. Ma nger tamawt yef yigemmaḡ n usemres n tmaziyt (asemmad-sonḡage), ad naf 100% n tyiwanin akked yiḡerbazen ilemmasen,

ttwarun yismawen-nsen s tmaziyt ; 95% n yiḡerbazen imenza, tisnawin, iḡsuren n yidles akked yixxamen n yilmezyen ; 71 % deg waddad aḡarim ; 68 % ismawen n tudrin ; 35% n tnaz-zant (lbuşṭa) ; 20% n lbankat ; 10% n ttawilat n umesni...atg. Akken yebyu yili lḡal, mazal iḡul umecwar. Aseqdec n tutlayt deg yal aḡric n tudert ḡayen ara d-ixelqen imekwana n uxeddim i wid i d-itteffḡen deg ugezdu n tutlayt d yidles n tmaziyt deg tesdawit Mulud Meemmri. Akka kan ara idiren s tmaziyt, i tmaziyt, maṭṭi ad ttmettaten kan yef tmaziyt.

Hocine Moula

Ahmed Nekkar, d aselmad, d amaru, d amedyaz, d acennay

“Yal tikkelt mi ara ayen adlis, d tutlayt iwumi ara fken tudert”

D yiwen gar n terbaet n ccna tamhaddit ifiguren, d ameynas n tmagit seg temzi-s ar ass-a. “Yečča ayrum d aberkan” n lħebs n Blida. Yura u yettaru ar ass-a ihulfan-is akked tektiwin-is deg yidlisen. Wagi d Ahmed Nekkar i d-yeldin ul-is i Uymis n yimaziyen deg tiwennit-a.

Aymis n yimaziyen: Ha-t-an tuyaleđ-d, tikkelt-a, s wungal “Akruran” i yellan d tasuqqilt i l’Alchimise n Paulo Coelho. Acimi i tferneđ ungal-a ? Amek i d-yella waya ?

Ahmed Nekkar: d tidet yella waya, maca am wakken i as-yenna winna n zik: iṭilli-d ur d-ikecem. Akruran (L’Alchimiste), d ungal yura umeskar Paulo Coelho. Lemmer d lebyi, tili yeffey-d yakan deg waggur n cutember 2020. Yella-d wugur n lkayeđ, (lkayeđ abuffyan) ar tura akka, ugur-agi mazal-it la yettnerni, s taluft-agi n COVID-19. Nessaram ad yefru, ad d-yekcem. Di tazwara, Akruran, d ungal i imucaen deg umađal, yettwasuqel anda ma drus yer 80 n tutlayin. Llant mađi kra n tnagiwin i d-yennan belli imdanen-agi mi t-yan, tbeddel tudert-nen, acku uyen-d asirem n tudert si tedyant-agi. D tadyant tafelsafant yemcubbaken yettruhun tettuyal-d, tettawi imeyri di zzedwa n uzuzen-ines, yettinig di tudert n tumayt n timmad-is. Asirem, yettarew-d tilelli. Byiđ ad d-sekney belli ula d taqbaylit tezmer i šsenf-agi n tsekla. Byiđ ad d-smektiđ dayen, xas akken Akruran mazal ur d-yeffiđ ara, maca Tisbeddit tagraylant n Paulo Coelho, tesla s tsuqqilt-agi, ieeggalen-is ferħen ayendin. Sutren-iyi-d mađi ad asen-ceggeey ukuz (4) n yime-dyaten mi ara d-yeffey.

Mebla ccek, asenfar am wa, mačči d ayen isehlen : Ama seg tama n umawal ney n usuqel. Ma tzemređ ad d-temmeslayeđ yef waya ?

D adlis iweeren, yennnden, akken kan ara truđ ad tfak tekti ad d-yuyal yer waktayen imenza, am win yettejgu-gulen : simmal yettaž yer sdat, simmal day yettuyal-d yer deffir. Niqal kukray ad as-grey irebbi, si mi kecmeđ deg-s, ufiy-t yeshel mađi. Imeyri, ur yettaf ara ugur di tyuri ney deg umawal. Mi ara yili d awal kan i yiman-is ulac ugur. Mi ara tili d tanfalit yerna ad d-tettuyal si tallit yer tayeđ kra tekka tedyant, yecban: tumayt n timmad-is: légende personnelle: l’âme du monde, la pierre philosophale ... ameskar, yeeređ isenteq-d ula d agama: itij, ađu, igenni, ijdi, lexlawi...Tadyant-a, ufiy-tt d yiwen n šsenf n tsekla tafelsafant ay ulac di teqbaylit-nney s wudem n wungal. Yer yur-i, d tac-qirrewt, nekk ara yegren irebbi i usuqel n udlis yecban wa. Dayen tadyant-a, teđra di Tefriqt n ugafa, ttef-itt-id si tmurt n Wandalus arma d lħramen n Mađer. D tamurt n Umaziğ. Iwudam i d-yettader yett-semmi-ten-id d Aeraben, nekkini, fkiy-asen isey n yimaziyen anagar



wid-nni ittakren, ixeddeen, igezzmen iberdan ay ggiğ akken d Aeraben.

Kečč yellan d amedyaz, d amaru, tettaruđ s tewsatin yemgaraden n tsekla, yecban ungalen, tullisin, tisuqqilin, tamedyazt...atg. Tegliđ ula s yidlisen n tmaziğt. Amek, d kečč i yebyan leqdic-a, ney d taswiw i d-iħetmen aya ?

Nekni s imeynasen, ladya wid iwehhan cwiğ yer tira, seg wakken i d ayekcem lħir nsemħalleq i kra n wayen iwumi nezmer. Nezege-d yiwet n tallit, anda annar aseklan xas ini d ilem, iselmaden imezwura yegren irebbi i uselmed, ur ufin ara d acu ara d-fken, ulac idrisen, ulac ungalen, uac idlisen n uselmed atg... win i yi-icban, bdiğ ttaruy tamedyazt, seg wasmi lliğ deg uyerbaz alemmas deg 1972/73. Di taggara n 70, nekk d kra n yimeddukkal, nesbedd-d tarbaet n ccna d uzawan iwumi nsemma: Ifiguren/ d tamedyazt tamhaddit yef tmagit, ncennu nrennu nessawal-d isefra n umenuy. Deg 1983, uriğ ungal-inu amenzu : Yugur ucerrig tafawett, yewwin arraz Mulud at Meemmer deg 1995 yur Agraw adelsan amaziğ. Deffir wagi, đefren-d krađ n warrazen-nniđen di šsenf n tira yemgaraden: Ammud n (8) tullisin s uzwel: Daewessu (yef yiğersiwen d win ten-yettmerriten), deg 1996. Deg 97, yerna-d wungal: Ger zzebra d yifdi-sen. 98, Adlis n tyuri, d adlis i mugren s lferħ yiselmaden di leqdicnsen asmi d-yeffey. Syin đefrent-d tsuqqilin ama d tullisin, ama d timucuha. Acuyer grey irebbi i leqdic yecban wa: nekk yuy-iyi lħal d aselmad, griğ ungalen, s taerabt s tefransist, tullisin, timucuha, ssney amek xeddmnen idlisen i unelmad, i uselmad. Ma zemrey ad as-semmiğ tagi d tirmitt d zžher, ahat ur tt-sein ara yimeskaren-nniđen ierđen ad arun s teqbaylit deg yiwen n usentel kan. Cçyel-agi iwumi searrwey weħd-i, yezdi-d akk timental, lexsas, lebyi, tazmert, leħmala. Imi i asentzemrey, acuyer ala ?

Yef wakken twalađ kečč, d acu n tewsit n tsekla uyur mmalen

ugar yimeyriyin n tmaziğt/taqbaylit ?

Yef wakken walay s timmad-iw, idlisen n tsekla yettnuzun ahat mebla adellel, d timucuha. D idlisen mezziyen rxisen, ladya timucuha iteddun s tugniwin. Rnu dayen tullisin, di tseddart tis krađet, d ungalen, nezmer ad d-nernu imawalen. Dayen ad yeshissef umdan, atmaten-nney ur ttayen ara adlis n teqbaylit. Ur žrin ara belli yal tikkelt ara ayen adlis, d tutlayt-nen iwumi ara fken tudert. D ameskar-nni iwumi ara fken tabyest. D amazrag-nni iwumi ara fken afud ad ikemmel deg usuffey n yidlisen. D idles-nney ara yennernin, ad yerfed s uqerru.

Teseiğ diğ Tizargin Tamagit. Amek liħala n tezargin dya ?

Liħala n tezargin temgarad si ta yer ta. Llant tid iwumi d-tettak ddula tadrimt s tuffra, acku xeddmnt s tuget adlis n taerabt, seant adrim, ur d-clieent ara deg udlis n tmaziğt, akken yebyu yeffey-d (ah d tamaziğt) yerna-d kan s ufella. Llant tid ixeddmnen anagar adlis n tefransist, tigi day ssishilen-asent leçyal, seant imeyriyen. Ugur ameqqran di tezargin yerran lwelha yer udlis n tmaziğt, nezmer ad d-nini d tigujilin, ur rbiħent tama. Ur sfaydiñt s lemeawna n ddula, ur sfaydiñt s wid yettayen adlis n tmaziğt akken yelha, xas ini d aqemmer i tt-nqemmer s nnif d timeyñest. Qlilit tezargin i d-yesuffuyen nnig n wagim n yime-dyaten deg yiwen uzwel, rnu lexsas n yimeyriyen. Ula d tinedlisin, tikwal rennunt-d aybel-nsent, mi ara sen-tawiđ adlis n tmaziğt, ad ttezzin, ad ttennden: xas ini-d s leħya i ttađtafen adlis. Tamedyazt, ur d-nhedder ara fell-as, ma yella ur tt-isenz ara bab-is s ubrid n ubuddu, ur tennuzu ara di tnedlisin hala di tfas-kiwin ney di rħrħabi n udlis. Dya seg wasmi i d-yerna wugur-agi n wađđan n Covid-19, tkaebuber teswiet. Aseggas n 2020 iruđ d abuffiğ.

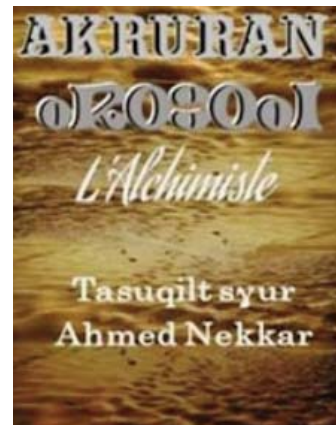
Acu ara d-tiniđ deg tsekla tamaziğt/taqbaylit akka tura ?

Aql-ay deg yiwet n tallit ur žriğ ara

amek ara tt-id-nessefhem. Lebyi n tira yella, ugar wid yettarun imeyriyen. Dagi ay tuđen icc-is. Mazal d timeyñest ara isedduyen adlis n tmaziğt. Yella yiwen cçyel, lemmer ad d-rren leqbayel yur-s lwelha, ad fken azal i udlis n teqbaylit, ahat ad tennefsusi teekemt. S wakka, adlis n teqbaylit ad yay amkan di tnuzi am wakken yella udlis n tefransist d win n taerabt. Yella wugur-nniđen, skud taqbaylit ur tetteđman ara tudert i usdawan i d-yewwin agerdas, ur cukkey ara aa naž yer sdat. Tallit n timeyñest dayen teedda tmes yef uħriğ. Lemmer ad nessiweđ s leqbayel ad d-nħelli tlata-agi tewtilin: ad nesbaezeq tinedlisin s udlis n tmaziğt. Acku walay amek sean lebyi leqbayel yer tira n teqbaylit-nen. D tiwinas n yimeskaren i ijemeen yur-sen ittaftaren, ur zmirren ara ad ten-id-suffyen, ayagi merħa si lqella n tedrimt d lqella n wid yettayen adlis n teqbaylit. Lebyi n leqdic di tmaziğt la yettnerni simmal, yerna di yal tağult, ula deg uħric amiđan la yettfukti.

Seg zik i tebdid amennuy yef tmagit. Ma tzemređ ad ay-d-tesmektiđ dya acimi i d-teseeddađ lħebs ?

Amecwar-inu di tağult-agi n tmaziğt yebda am wakken bdan yimeynasen imezwura s tuffra, deg yiwet n tallit deg yuget leħris s uçdađ n tyellist tağensant n Bumedyen. D Agraw Imaziğen n Paris i d ay-d-yefkan tawat ad nmuqel s amezruy. S wudem unšib, bdiğ ttađtafey-d tisuyennin n Agraw Imaziğen n Paris. Yis-sent ay lemdeğ agemmay n Tifinağ. Kra n uyerbaz deg eedday tallit-nni, lemdeñt akken ma llan. 70-72 di Borğ Mnağel. 73-75 di Larebea Nat Yiraten. Asmi lliğ di tesnawit n Larebea, ttemyaruy nekk d yiwen umeddakkel n temzi iwumi ssawalen Hamaduc Aeli n Tbeccarin. Netta yeqgar di tesnawit Cafei n Borğ Mnağel. Asmi i d-teđra tedyant-nni n 03 janvier di Lzzayer taluft-nni iwumi sbabben isem: “Les poseurs de bombes” deg llan yismawen imeqqran i ixedmen cçyel-agi, ma bedrey-d kra gar-asen: Massin Harun, Smaeil Meğber, Cherradi Ĥusin, Qasi Lwennas, Baħbuħ Laħsen, Cirifi Aħsen...Nekkini yuy lħal ttwađtfeğ yakan abrid amezwaru di tefst n Tegziřt syur iğadermiyen, znuzuy tisuyunin i d-itteffeyen dagi: (Itiğ) ittwađedment s la ronéo di Lzzayer. Tella tesyunt-nniđen iwumi ssawalen (OFB)... tuđtfa-inu tis snat, tella-d ass n 12 janvier 1976 yer tewwur n unekcum n sbiřer n Wad eissi lewhi n 7 n tmeddit. Ufiğ ttrağun-iyi sin yirgazen s iqeccubay, s leslağ n Kalachnikov ddaw uçdađ. Ur i yi-iğğin ara mađi ad kecmeğ s axxam. Rnan wwin-d yiwen n uxeddam n sbiřer iwumi ssawalen Si Belqasem. Wwin-ay yer la brigade n yiğadermiyen di Tizi. Azekka-nni, rnan wwin-d wiyiđ. Di txibuđt n 2m2 ggaren-ay di 6 di 8. Dinna i d ay-ğğan armi d 20 janvier, wwin-ay ar TM Axxam n teydemt tağensant n Blida. Mbæd imalas di lřirma n yimeħbas n yiserdasen di Blida, wwin-ay yer yiwet n tedwarit m-



tlata tzeğwa: dinna ferqen-ay d tirebbæ yef texxamin-nni. Gar wid yellan yid-i di texxamt wiss 3: krađ deg yimeddukkal i d ay-yegğan ass-a: Idir Moulud, n Tefrit, Si Belqasem, n At Wasif, akked Rouğan Meqqrان n tewrirt Mussa. Di tzeqqa-nniđen yella Baħbuħ Leħsen ula d netta yeğğa-ay iseggasen-agi yezrin. Seeddan-ay di ccree ass n 14 yunyu 1976. Deg uxxam n ccree ağensan n Blida. Leħkem s lħebs yemgarad seg sin yisegganen arma d 15 n yiseggasen, yecban Cirifi Aħsen 10 sg, Baħbuħ laħsen 15 sg, Accab Md Syir, Cami Amran... ass n wass-a, gar yimeynasen-agi, ačas i yewwđen laefu n Rebbi ulac win i ten-id-yet-taddren, rnu lehlak fell-asen. Byiğ ad d-smektiđ d akken ddeğ n yisdawanen i d-yettawin isaragen yef umussu asertan n tmaziğt, akken ara d-awđen yer tallit-agi n 76 (Les poseurs de bombes), ttezzalen-tt, tteeddin fell-as amzun akken urğin telli. Ney ttwalin wid tt-ixedmen d irebraben ! D leib fell-asen.

Awal yef yisenfaren-ik n sya d afella...

Aseggas-agi yezrin 2020, ddeqs i qqi-mey deg uxxam, imi sebbna n tuffya akka d wakka meğdul, ad as-iniğ i wađđan-agi n Covid-19 tanemmirt, yefka-yi tagniñt suqleğ-d 4 n wungalen. S wazal-nen: 1- Akruran, l’Alchimiste / 2- Tudert ger snat tmura, n Layla Awchal / 3- Ayrum aħerfi n Muhand Choukri Arifi. / 4- Rebelle n Maetub Lwennas. / Tullisin d tmucuha i warrac s tugniwin...

Awal-ik n taggara...

Imal n tmaziğt akka ara ikemmel di tmurt n Lezzayer. Skud tadbelt n tmurt n leqbayel ur tetteđdu ara s teqbaylit, ad ilin imukan n uxeddim s teqbaylit, ad d-yaweđ wakud anda ara rawlen fell-as warraw-is. Tiplakin deg yiberdan, ad ilint s teqbaylit. Imestagen, ad arun akk yef tħuna-nen s teqbaylit. Ad tili tilizri ara isedduyen ahilen-ines s teqbalit. Ayerbaz deg ara tili tmaziğt s wudem n tussna, mačči d tajjerrumt. Ssaramey dayen, yiwen wass ad d-yekker Uqbayli (industriel en matière d’imprimerie spéciale impression livres amaziyğ). Mazal leqdic ameqqran, maca tigusa d nekkni i tent-yekkatn deg yicuđaq-nney, daymi negguma ad nekker...

Yesteqsa-t Hocine Moula